литовский въстникъ.

ВАНАГАІНИФФО

1 to again to

ГАЗЕТА.

87.

Nº

KURYER LITEWSKI.

GAZETA URZEDOWA.

Вильна. Пятница. 29-го Октября — 1837 — Wilno. Piątek. 29-go Października.

внутреннія изв'єстія.

Высочайшимъ Приказомъ, 17-го Сентября, назначены: Командиръ 2-й бригады 12-й Пъхотной дидивизїи, Генераль-Маїоръ Небловз 1-й, Командующимъ 17-ю Пъхотною дивизїею. Командиръ 1-й бригады 13 й Пъхотной дивизїи, Генераль-Маїоръ Булгаловз, Командиромъ 2-й бригады 12-й Пъхотной
дивизїи. Свиты Его Императорскаго Величества Гевераль-Маїоръ Князь Мещерскій, Командиромъ 1-й
бригады 13-й Пъхотной дивизїи, съ оставленіемъ въ
Свитъ Его Величества. Командиръ 1-й бригады 14-й
Пъхотной дивизїи, Генераль-Маїоръ Линденз, состовть по Арміи. Командиръ 1-й бригады 7-й Пъхотной дивизіи, Генераль-Маїоръ Марковз 2-й, Командиромъ 1-й бригады 14 й Пъхотной дивизіи. Командиръ 1-й бригады 15-й Пъхотной дивизіи. Командиръ 1-й бригады 15-й Пъхотной дивизіи, Генераль-Маїоръ Варпаховскій; Командиръ 2-й бригады 4-й Пъхотной дивизіи. Командиръ 1-й бригады 7-й Пъхотной дивизіи, Генераль-Маїоръ Пущипз
1-й, Командиръ Тобольскаго пъхотнаго полка, Генераль-Маїоръ Леманз 2-й, Командиръ Украинскаго Егерскаго полка, Генераль Маїоръ Литвиносз
1-й, Командиромъ 2-й бригады 4-й Пъхотной дивизіи. Командиромъ 2-й бригады 4-й Пъхотной дивизіи.

— Высочайщимъ Приказомъ, 19-го Сентября, назначены: Начальникъ Штаба 2-го Пъкотнаго Корпуса, Генераль-Лейтенантъ Лидерсъ, Командующимъ 5-мь Пъкотнымъ Корпусомъ, на мъсто Генераль-Адъютанта Муравьева 1-го; (Длигель-Адъютантъ Его Величества, Лейбъ-Гварди Волынскаго полка Полковникъ Госель, Исправляющимъ должность Начальника Штаба 2-го Пъкотнаго Корпуса, съ оставленёмъ въ прежнемъ званїи. (Рус. Инг.)

— Въ прошедшую Пятницу, 8-го Октабря, произ-

ведены въ Пеллъ любопытные опыты. Два камня, представлявийе съ незапамятныхъ временъ препятствие свободному плаванию по Невъ въ этомъ мъстъ, взорваны минами, зажженными подъводою помощию Фюлльмифера (fulmifère, громоносца), изобрътеннаго Г. Ле-Мольтомз. Особы, присутствовавшія при этомъ важномъ опыть, были поражены средствами и силою мащины, переносимой безъ всякаго затрудненія, и готовой действовать во всякое время, по данному знаку. Фюльмиферь передаеть электрическую искру на желанное пространство, чрезь землю и воду. Не смотря на сырость воздуха того дня, казавшагося неблагопріятнымъ для развитія и распространенія электричества, (Пюльмиферъ, находившійся въ продолженіе шести часовъ подъ дождемъ, преодольять всв препятствія. - Опытъ, произведенный 8-го Октября, доказываеть высокую польву сдъланнаго въ Россіи изобрътенія, которое принесеть большія выгоды промышлености и всему общественному быту. Не исчисляя всъхъ преимуществъ Фюльмифера, всякъ признаетъ пользу, которую онъ принесеть рачному судоходству, уничгоживь скалы и подводные камни, представляющие ве-

WIADOMOŚCI KRAJOWE.

Sankt-Petersburg, 21-go Października.

Przez Naywyższy Rozkaz Dzienny, 17-go Września, naznaczeni: Dowódzca 2-ey brygady 12-ey dywizyi pieszey, Jenerał-Major Niejetow 1-szy, Dowódzcaym 17-tą dywizyą piechoty; Dowódzca 1-ey brygady 13-ey dywizyi pieszey, Jenerał-Major Buthakow, Dowódzcą 2-ey brygady 12-ey dywizyi piechoty. Orzaku Jego Cesarskiev Mości Jenerał-Major Xiąże Meszczerski, Dowódzcą 1-ey brygady 13-ey dywizyi pieszey, z pozostaniem w orszaku Nayjaśnievszego Pana. Dowódzca 1-ey brygady 14-ey dywizyi pieszey, Jenerał-Major Linden, liczyć się w Armii. Dowódzca 1-ey brygady 7-ey dywi-zi pieszey, Jenerał-Major Markow 2-gi, Dowódzca 1-ey brygady 14-tey dywizyi pieszey, Jenerał-Major Warpachowski, Dowódzcą 1-ey brygady 7-ey dywizyi piechoty. Dowódzca 2-ey brygady 14-ey dywizyi piechoty. Dowódzca 2-ey brygady 14-ey dywizyi piechoty. Dowódzca Tobolskiego półku piechoty, Jenerał-Major Lehmann 2-gi, Dowódzcą 1-ey brygady 15-ey dywizyi piechoty. Dowódzca Cukraińskiego półku Strzelców, Jenerał-Major Litwinow 1-szy, Dowódzcą 2-ey brygady 4-tey dywizyi piechoty.

— Przez Naywyższy Rozkaz Dzienny, 19-go Września, naznaczeni: Naczelnik Sztabu 2-go Korpusu piechoty, Jenerał-Porucznik Liders, Dowodzącym 5-tym Korpusem piechoty, na mieysce Jenerał-Adjutanta Murawjewa 1-go; Skrzydłowy Adjutant Jego Cesarskiew Mości, Półkownik Wołyńskiego półku Gwardyi Gogel, Sprawującym obowiązek Naczelnika Sztabu 2-go Korpusu piechoty, z pozostaniem w nazwaniu dotychczasowem. (R. L.)

wem. (R. I.)

W przeszły piątek, 8-go Października, odbyło się w Pelli ciekawe doświadczenie. Dwa kamienie, od niepamiętnych czasów stawiące przeszkodę swobodney żegludze na Newie w tém mieyscu, rozsadzone zostały minami, zapalonemi pod wodą za pomocą Fulmiferu wynalezionego przez Pana Le-Molth. Osoby, przy tém ważném doświadczeniu znaydujące się, były zdziwione środkami i siłą machiny, bez żadney trudności przenoszoney, i gotowey do działania w każdym czasie, za danym znakiem. Fulmifer udziela iskrę elektryczną na żądaną przestrzeń, przez ziemię i wodę. Pomimo wilgotności powietrza dnia tego, który się zdawał nieprzychylnym do rozwinienia i rozszerzenia elektryczności, Fulmifer, przez sześć godzin znaydujący się na deszczu, wszystkie pokonał przeszkody. — Próba, 8-go Października odbyta, przekonywa o wielkiey wyższości uczynionego w Rossyi wynalazku, który wielkie przyniesie korzyści przemysłowi i całey społeczności. Nie wyliczając wszystkich użyteczności Fulmiferu, każdy uzna korzyść, jaką przyniesie żegludze rzeczney, zniszczywszy skały i kamienie podwodne, stawiące wielkie niebezpieczeństwa statkom. Trzema godzinami przed uczynieniem tey próby, o jeden z kamieni, już przygotowanych do rozsadzenia, rozbiła się barka, z kosztownym ładun-

ANTOBORIN BECTHUK B. No. 87. - 1837 - KURYER LITEWSKI. No. 87

личайшія опасности судамь. За три часа до произведенія этого опыта, объ одинь изь камией, уже приготовленных въ взрыву, разбилась барка, шед-

kiem płyuąca. (P. P.)

ИНОСТРАННЫЯ ИЗВЪСТІЯ:

Австрія. Вена, 19-го Октября.

Вчера съ обыкновеннымъ торжествомъ праздновали здась воспоминаніе битвы подъ Лейпцитомь. Его Величество Императорь для сего явился въ сопровождения Эрцъ-Герцоговъ Карла и Люденка на мъсто, гдъ расположень быль здъщній гарнизонь, приказаль войскамь проходить мимо себя и изъявиль свое одобрение за прекрасный воинский строй и произведенныя движенія. Вь здышнеть цивалидномь домь была открыта для публики зала, гдь находятся объ исполинскія картины войны и бюсты

знаменитыйших Австрійских Полководцевь. - Новыйшіе дипломатическіе переговоры происшедшие отъ неожиданнаго появления Графа Гонфалонгери въ Парижъ, доставляють интерессное объясненіе характеристики Австрійскаго Кабинета. Извъстно, что Австрійское посольство въ Парижъ, какъ только узнало о прибытій туда Графа Гонфалонієри, тотчась на счеть запрещенія пребыванія его во Франціи, сообщило о томъ Французскому Правительству, на основании, что Гонфалониери при освобождении его изъ Шпильберга, добровольно даль обязательство: "оставить на всегда Европу." Гонфалонгери должень быль оставить Францію и Австрійское Правительство получило теперь подребное уведомление, о всемь этомъ случав. При всемь томъ Австрійское Правительство постановило, что если Графь Гонфалоніери опять возвратится во Францію, или гдв нибудь пробывать будеть въ Европъ, за предълами Австріи и тъхъ Государствъ съ которыми установленъ картель, то на это Имп. Австрійское чосольство вовсе не будеть обращать вниманія. Ввроятно постановленіе это, въ которомъ безь сомнъния каждой усмотрить благородньйшій образь мыслей, сообщено уже Гр. Гопфалоніери. (A.P.S.Z.)

> Франция. Парижь, 23-го Октабря.

Сегодня въ 2 часа по полудни здвиние жители, 21-мъ пушечнымъ выстрвломъ, возвъщенъ о взяти Константины. Вотъ буквальное содержание касаю-

щейся сего денеши:

"Тулоно, 22 Октября во 9 гас. утра (Кон-стантина 13 Окт.). Генераль Вале кь Министрамь Военному и Иностранных двль. Трехцавтный штандарть разваваеть на станахь Константины. Войско подступило къ городу 6-го ч., проломъ сделянь и ч., 12 ч. начать приступь, а сегодня съ величайшею жрабростію и съ совершеннымъ успахомъ произве-дена аттака. Непріятель упорно сопротивлялся, но войска наши одержали надъ нимъ славную побъду. Король и войско понесли большую потерю. Генераль Дамремонз, вчера какь только обратился къ проломной батарев, убить пушечною пулею. Я при-

няль послъ него команду."
— Извъстіе о взятіи Константивы, получено сетодня въ Тюйльери въ ту минуту, когда Король привзжаль изъ Версаля; оно тотчасъ сообщено Монитеру, для объявленія его въ чрезвычайномъ при-бавленіи. Въ тоже время извъстіе это разослано по телеграфамъ во всв стороны. *) На биржи извлетие это не произвело никакого значительнаго движения, ибо пе изъявлению биржевыхъ спекулантовъ, имъ

уже прежде воспользовались.

- Герцогъ Александръ Виртембергский, завтра съ молодою своею супругою, предприметь путь въ

- Г. Тверг предъ возвращениемъ своимъ въ Лилль, имьль у Короля аудівнцію, продолжавшуюся четы-

ре часа.

- Въ Версалъ будетъ завтра совершено торжественное молебство о взяти Константины. Король тотчасъ заказалъ статую Генерала Дамремона для та-

мошнаго музея.

— Генераль д'Овре, который теперь стоить вы йоннь, наименовань Губернаторомь Орана. Гене-Байоннъ, наименованъ раль-Лейтенанта Гр. Гариспа, имъющаго главную команду въ Пиринеяхъ, такъ какъ онъ получилъ Перское достоинство, къ будущему засъданію ожидають вы Парижь.

WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE. AUSTRYA.

Wiedeń, dnia 19 Października.

Wezora obchodzono tu ze zwyczayną uroczystością rocznicę bitwy pod Lipskiem: J. Ces. Mość, przybywszy w tym celu, w towarzystwie Arcy-Xiażat Karola i Ludwika na mieysce, gdzie była wystawiona
załoga tuteysza, kazał przeciągać przed sobą woyskom i oświadczył zadowolenie, za odznaczającą się woysko-wą postawę i dobre wykonanie obrótow. W tuteyszym domo inwalidów, sala, gdzie się znaydują dwa wiel-kie obrazy bitew i popiersia naystawnieyszych wodzów austrysckich, otwartą była dla publiczności.

- Naynówsze układy dyplomatyczne, do których dato powod niespodziewane ukazanie się Hr. Gonfalonieri w Peryžu, deją nową interessującą cechę charaktery-styki Gabinetu Austryackiego. Wiadomo, že Poselstwo Austrysckie w Paryżu, jak tylko otrzymało doniesienie o przybyciu tam Hrabiego, zawiadomiło o tém Rząd Francuzki, z'oświadczeniem przeciwko pobytowi jego we Francyi, odwołując się do tego, że Gonfalonieri przy swem nwolnieniu ze Szpilberga, dał dobrowolne zobowiązanie się: nazawsze opuścić Europę. Gonfalonieri musiał opuścić Francyą, i Rząd Austryacki wtedy dopiero dokładna otrzymie domość od wysoki. kładną otrzymał wiadomość otym wypadku. Z tem wszystkiem, Rząd Austryacki postanowił, iż, jeśliby Hrabia Gonfalonieri znowu powrócił do Francyi, lub gdziekolwiek nawet miał przebywać w Europie poza krajami Austryi i tych Państw, z któremi istnieją układy względem wzajemnego wydawania przestępow, tedy poselstwo Cesarsko-Austryackie, zgoła nie będzie zwracać na to uwagi. Bez watpienia, postanowienie to, w którém zapewna każdy postrzega nayszlachetnieyszy sposób myślenia, już zakommunikowane zostato i Hrabiemu Gonfalonieri. (A.P S.Z.)

FRANCYA.
Paryž, dnia 23 Poździernika.

Dziś o godzinie 2 z poładnia, mieszkańcom tu-teyszym, przez 21 wystrzatow z dział, obwieszczono o wzięciu Konstantyny. Dosłówna treść tyczącey się te-

go depeszy telegraficzney, jest następująca:
"Tulon, 22 Paździer. o godz. g-tey rano (Konstantyna 13 Paźdz.) Jenerał Valée do Ministrów woyny i spraw zewnętrznych. Choragiew tróykolorowa powiewa na murach Konstantyny. Woysko dnia 6-go zbliżyło się pod miasto; wyłom zrobiono dnia 11-go; dnia 12 zaczeto przystenować ku niemu. a działa rac no, z naywiększą walecznością i znpełnym skutkiem, attak wykonano. Nieprzyjsciel mocny stawił opor, lecz woyska nasze zaszczytnie go zwyciężyty. Król i woysko wielką ponieśli stratą. Jenerał Damrémont wczora, gdy się udał na bateryą wyłomową, zabity został kulą działową. Ja objątem po nim dowództwo woyska."

- Wiadomość o wzięciu Konstantyny otrzymano dzisia w Tuilleryach w tey chwili, gdy Król przybył z Verseillu; przesiano ją natychmiast do Monitora, dla ogroszenia w nadzwyczaynym dodatku. W tymže czasie rozesłano ją na wszystkie strony przez te-legrafy *). Na gieldzie wiadomość ta nie sprawiła zadnego znacznego ruchu: gdyż, podług oświadczenia spe-kulantów giełdowych, pierwiey już z niey skorzystano.

- P. Thiers przed powrótem swym do Lille, miał posluchanie u Króla, trwające cztery godziny.
- Xiq2e Alexander Wirtemberski z młodą swoją małżonką przedsigwezmie jutro podróż do Niemiec.
- W Versaillu spiewane bedzie jutro uroczyste Te Deum, za wzięcie Konstantyny. Król natychmiest zamówit posag Jenerala Damrémont do tamecznego muzeum.
- Jeneral d' Auvrey, który stoi w Bayonnie, mianowany został Guhernatorem Oranu. Jenerał-Porucznik, Hrabia Harispe, który ma naczelne dowództwo w okolicach Pireneow, z przyczyny, że otrzymał godność Parowską, na przyszie posiedzenie oczekiwany jest do Paryża.

^{*)} Въ Страсбургъ извъстие это опубликовано 23 ч. въ 7 час. всчера. Телегр депета такогожъ содержания какъ вышеозначенная. На концъ только прибавлено еще, что Принцъ Жоанвильскій 14 ч. (не 17) а по сему на другой день по взятии Константины, туда прибылъ, и что какъ онъ такъ и что какъ онъ шакъ и Герцогъ Немурскій здоровы.

^{*)} W Stražburgu wiadomość ta ogłoszona została dnia 25. o godz. 7 wieczorem. Depesza telegraficzna brzmi cał-kiem jak powyższa. Na końcu ma tylko jeszcze do-datek, że Xiążę Joinville d. 14 (nie zaś 17), a wiec nazajutrz po wzięciu Konstantyny, tam przybył, i żol równie on, jak i Xiążę Nemours, mieli się dobrze.

- Въ письмахъ изъ Неаноля увьдомляють, что всъ торговые споры между тамолинимы и Французскимы Правительствомъ, устранены.

- Въ Логроньи 13-го ч. опять распространился слукъ, что Генераль Ораа взилъ Кантавіехъ.

- Журналь Првний вь отношени Испанскихь даль объясняется следующимь образомь: "Известія изь главнаго пункта войны въ Испаніи, пишуть о томъ, что 4 Карлост опать начинаеть наступательно действовать. Письмо изь Бургоса отъ 16 ч. увъдомляеть, что по достовврныма допесенияма, Донг-Карлост 13 ч. вечер., двинуль напередь свои формосты между Гунамърскій перейти долину Эскуева. Изъ сего корреспонденть заключаеть, что Карлистское войско виветь намврение идти чрезь Пескуера и Пеньафиель на Валладолидь. Вы следствие печальныхъ известий, Аоходящихъ со всехъ пунктовъ провинців, умы въ Бургось были очень взволнованы; а Карлисты составляющие вы городъ большинство, старались поддерживать это волненіе. Кажется, что потеря Христиносовъ въ сражении при Ретуэрта и въ сражевіяхь оты б и 7 числь, особенно значительна въ кавалерін, которую Полковникъ Аспироса, упорно вель въ огонь, жотя поле покрытое деревьями и орудіями, несьма было невыгодно для кавалерів. Разные корпуса этой конницы, такъ разстроены потерею, что многіє Штабь-Офицеры дальнайшую службу. почли невозможною и подали въ отставку. Въ Бургось увърнии также, что Генералы Эспартеро и Лоренцо, были въ такомъ несогласіи, что последній отказался отъ своей команды и посивино отправил-ся въ Мадритъ. 12 Октября Ген. Эспартеро нахо-Анаси еще вы Понтилль, а инкоторые баталюны его аррієргарда стояли даже въ Коваррубіасв. Об-ласть въ такомъ жалкомъ положеній, что большой таргъ производившійся каждую середу въ горо-Ав Лерыв, двв уже ведвая прекратился." (A.P.S.Z.)

> Великобритания и Ирланаия. Лондомя, 20 го Октября.

Королева проживаеть еще въ Брейтонь. Вчера вь сопровождении Герцогини Кентской, также многихъ дамъ и кавалоровъ прогуливалась верхомъ, 21

— Линвиный корабль Эдинбурез, отплыль изъ Портемута въ Лиссабонъ съ депещами къ Адмираму Гадив, по врученія которыхь, выдеть вь Сре-Авземное море, для подкрациентя Англійскаго флота.

- По извъстіямь полученнымь изь пролива Девись, нынашняя ловян китовь, была рчень скудна; съ 21 Сентября не поймали болье 68 штукъ; по се-

му полагали, что ціна варваня возвысится. По случаю близкаго засъданія Парламента, журналь Globe пишеть между прочимь: "Незначительное большинство Министровь въ Нижней Палатв и Упорное большинство противу нихъ въ Верхнемъ Парламентв, воть два пункта, на которые въ самомь скоромъ времени, реформисты должны обратить внимание. Они двиствительно въ затруднительномъ положени; впрочемъ невыгоды въ сравнении съ неоспоримыми пользами, вовсе малозначущя. Совершенный недостатокь законодательства, гораздо лучше дурнаго законодательства, и такъ луч-ще, если можемъ, хоти бы это было и безуспъшно, стараться на счетъ введенія корошихъ мъръ, нежеди сопротивляться худымь. Еслибь Торін пра-вили кормиломь, ихь подитика показала бы, что они къ своему движению парти, столько епривизаны какъ и прежде. Ho cemy umbrs вь рукахъ правительственную власть, само собою полезно для реформы, и если подумаемъ, что дворъ теперь за одно съ Государствомъ а Королева съ на-Родомъ, то не простительно еслибымы оставили такое Выгодное положение,"

- О экспедицін Полковника Чеснея по Евфрату предпринятой въ 1834 г. по поручению Князи Веллинеmona, Times сообщаеть пространным выписки и в представленнаго рапорта. Изъ сего явствуеть, что только 5 дорогь изъ Англіи въ Индію, изъ коикъ кратчайшая по Евфрату т. е. на 46 дней изъ Англіи въ Бомбай и обратно 52 дня. Чрезъ Алексавдрію и Суэць путь продолжается 53 и 55 дней, но потому, что дують противные вътры, не много имветь пре-имущества предъ тою. Третьи, ведущая чрезъ Мальту, Истамбуль, Трапезунть и Буширь въ Персидскій заливь, требуеть 58 и 59 дней; каждая война въ Персіи, межеть прекратить се. Четвертая идеть чрезь Германію Въну и Трапезунть; путешествіе продолжается 53 до 55 дней. Пятая напоследокъ основывает-ся на проекте Капитана Эсткура, чтобы чрезъ Могаммера (городъ на Персидскомъ берегу Евфрата меж-Ау Басорою и проливомь) переплыть въ Индъйское

W listach z Nespolu donoszą, że wszystkie spory handlowe, między tamecznym a Francuzkim Rządami, zostały usunione.

W Logrono dnia 13 znowu rozbiegła się poglo-

ska, že Jeneral Oraa wziął Cantavieja.

Hiszpańskich w następający sposób: "Wiadomości z główney widowni woyny w Hiszpanii, nie przestają opisywać Don Carlosa, jako znowu zaczynającego działać zaczepnie. List z Burgos pod d. 16 donosi, iż, podłog godnych wiary wiadomości, Don Carlos dnia 13 wieczorem przednie swe czaty między Gumiel-de-Izan a Gabańos d'Esqueva posunął na przód, zapewne w celu, ažeby przeysdź przez dolinę Esqueva. Korrespondent podług tego rozumie, że woysko Karolistowskie ma zamiar isdz przez Pesquera i Peńafiel na Valladolid. Skutkiem zasmucających wiadomości, nadchodzących ze wszystkich punktów prowincyi, umysły w Burgos w wielkiem były wzburzeniu; a Karoliści, którzy w tém nawet mieście stanowią większość, usito-wali utrzymywać to wzburzenie. Zdaje się, że strata Krystypistów w bitwie pod Ketuerta i w potyczkach d. 6 i 7, szczególniey dolkneja kawalerya, którą Półkownik Aspiroz upornie prowadził na ogień, chociaż plac pokryty drzewami i działami, bardzo był dla jazdy szkodliwy. Rozmaite korpusy kawaleryyskie przez tę stratę tak zostały zruynowane, że wielu Sztabs-Oficerów uważali dalszą służbę za niepodobną i podali się do uwolnienia. W Burgos zapewniano także, że Jeneražowie Espartero i Lorenzo byli z sobą w wielkiém nieporozumieniu, že ostatni złożył swoje dowództwo i w naywiększym pośpiechu udał się do Madrytu. Dnia 12 Pazdzier. Jenerał Espartero znaydował się jeszcze w Pontilla, a kilka batalionów z jego tylney stražy stato jeszcze nawet w Coverrubias. Stan kraju tak jest smutny, že wielkiego targu, który co środę odbywał się w mieście Lerma, już od dwóch tygodni nie bylo." (A.P.S.Z.)

> BRYTANIA WIECKA I IRLANDYA. Londyn, dnia 20-go Października.

Królowa bawi jeszcze w Brighton. Wczora od-hyła w towarzystwie Kiężny Kent, oraz wielu dam i panów, przejażdzkę konną, która trwała pólirzeci

- Okret liniowy Edinburg, wypłynał z Portsmouth do Lisbony z depeszami do Admirata Gage, które oddawszy, puści się na morze Sródziemne dla wzmo-cuienia tam flotty Angielskiey.

- Podług doniesień, z ciaśniny Devis otrzymanych, tegoroczny połów wielorybów, był bardzo lichy: od dnia 21 Września nie ułowiono więcey jak 68 sztuk; z tego powodu sądzono, że cena tranu póydzie w górę. - Z powodu zbliżającego się posiedzenia Parlamen-

tu, powiada dziennik Globe między innemi: "Mała większość Ministrów w Izbie Niższey i uporna większość, jaka mają przeciwko sobie w Izbie Wyższey, są to dwa punkta, na które zwraceć się powinna uwa-ga Reformistów w jak nayrychleyszym czasie. Przykra położenie, w jakiém się postawionemi widzą, jest zbyt widoczne; jednakże niedogodności w porównaniu z istotnemi korzyściami są tylko mało znaczące. Zupełny brak prawodawstwa, lepszy jest od złego prawodawstwa: jakoż lepiey nam z tóm, że możemy, chociażby to było bezskutecznie, czynić starania o wprowadzenie dobrych środków, jak gdybyśmy złym opierać się musie-li. Gdyby Torysowie u stéru byli, kierunek ich polityki wskazywałby, że do swego ruchu stronniczego tyle są jeszcze przywiązani, jak dawniey. Posiadanie wiec władzy rządowey jest samo przez się korzyścią dla reformy, a kiedy pomyślemy jeszcze, że dwór trzyma teraz z Królestwem, a Królowa z narodem: było-by słabością nie do przebaczenia, gdybyśmy tak korzy-stne stanowisko opuszczali."

- O wyprawie Półkownika Chesney do Eufratu, z polecenia Xiecia Wellingtona w r. 1834 przedsiębraney, umieszcza gszeta Times obszerne wyjątki ze zło-żonego rapportu. Pokazuje się z nich, że pięć tylko dróg jest z Anglii do Indyy, z których naykrótsza Eufratem, to jest: 46 dni z Anglii do Bombay, a napo-wrót dni 52. Przez Alexandrya i Suez trwa droga 53 i 55 dni, ale z powodu panowania wiatrów przeciwnych, nie wiele ma pierwszeństwa przed tamtą. Trze-cia prowadząca przez Maltę, Stambuł, Trebizondę i Buszir do Perskiey zatoki, potrzebuje 58 i 59 dni; každa woyna w Persyi, može ja przerwać. Czwarta idzie przez Niemcy, Wiedeń do Trebizondu; podróż trwa dni 53 do 55. Piąta nareszcie, zasadza się na projekcie Kapitana Estcourt, sžeby przez Mohammera (miasto na Perskim brzegu Eufratu między Basorą a cia-śniną) dostać się do Indyyskiego morza. Na dromade-rach odbywa się podróż w 10 dniach z Damaszku do

ЛИТОВСКІИ ВЪСТНИКЪ. № 87. I837, -KURYER LITEWSKI. Nº 87.

море. На верблюдахъ путь совершается въ 10 дней изъ Дамаска въ Могаммеръ а чрезъ 16 изъ Бейрута въ Дамаскъ. Изъ сего рапорта видно, что экспедиція Полковника Чеснея по Евфрату, не подверглась несчастію, но напротивъ онъ совътуеть держаться сего пути, утверждая, что онъ есть самый лучшій

изъ всъхъ упоминутыхъ.

- Езуитскій ордень утвердившійся въ окрестно-стяхь Ливана, имьль уже прежде намірсніе отправить изъ Сиріи и учредить миссію между Халдейцами. Теперь извъстно, что не миссію во совер-шенную коллегію опредълено учредить въ Месопо-таміи. Учрежденіе этой коллегіи объясняеть планъ Езуитовь, чтобы оть Евфрата и Тигра завести сообщение съ поселениями ордена въ Остъ - Индии, и вмъстъ такимъ образомъ имъть рядь миссій и кол-легій во всей южной сторонъ Азіи. Въ Индіи, гдъ терпимость Англійскаго Правительства, предоставляеть ордену совершенно свободное существование, Калькута есть центромъ ихъ миссій, откуда въ прошломъ году, Езунты распространились до Ава и Hery. (G. C.)

repmania.

Ганноверз, 19-го Октября. Слышно, что Князь Сольмсь, сынь Королевы,

будеть Губернаторомь здъшняго города.

— Настоящія дала Королевства рашаеть исключительно Король съ двумя только чиновниками, т. е. съ Министромъ Шеле и съ Директоромъ Канцеллярів Лейстомз, иногда только Насладственный Принцъ участвуеть въ ихъ совъщаніяхъ. Многіе проекты закона принятые въ последнемъ заседании, между которыми есть очень важные и нужные, не удостоились еще Королевского утверждения. Всв нетерпиливо ожидають конца, продолжающагося до сихъ поръ въ государственныхъ дълахъ перелома. (С. С.)

Испанія Напечатанное въ Times Мадритское письмо отъ 9-го Октабра, уведомляеть, что тамъ носился слухъ, что въ Наварръ вооружають огромную Карлистскую экспедицію, которая присоединится къ Доиз-Карлосу, и посему Карлисты 4-го ч. сдълали отчаянное нападенте на Лодозскій мостъ. Слышно, что новая экспедиція будеть состоять изъ 10 бата-ліоновь и одной батарен вь 6 пушекь. (A.P.S.Z.)

> Португалін. Лиссабонз, 10-го Октября.

Сегоднишняя Правительственная газета объявила постановление Кортесовъ отъ 6-го ч. с. м. подписанное Королевою, по силъ коего уничтожается остановление Habeas corpus за исключениемъ провинціи Алгарвін со смъжными съ нею округами, Фа-

ро, Беха и Эвора.

Говорили здъсь о появлении въ разныхъ странахъ Королевства, значительной Мигуэлистской силы, подъ начальствомъ какого-то Донз-Алваро, который прежде состояль при Д. Карлос в и за нъкоторов время съ 6,000 чел. перешель границу; между тъмъ оказалось, что хотя случаются мъстами, а именно въ провинціяхъ Минго, Трасъ-осъ-Монтесъ и Беира, разныя какъ бы Мигуэлистскихъ войскъ нападенія, которыя были столь значительны, что обратили да-же внимание правительственных в Генераловь; впрочемъ это только Португальские Гериласы, которые пользуясь господствующими въ Королевствъ безпоридками, производять военныя вылазки подъ разными видами, но не съ политическою целію а только для простаго грабежа, и если угрожаеть имъ опасность разсыпаются и екрываются. Посль урона причиненнаго Генералу Царіатегви, къ нимъ присоединилось нъкоторое число Испанцевъ изъ разбитаго корпуса. Чтобы окончательно прекратить эти движенів, выступили въ ть стороны Генералы даса Антасъ и Са-да-Бандеира съ своими отрядам 1. Въ южныхъ провинціяхъ т. е. въ Алемтехо и Алгарвін, находятся Мигуэлистскія силы довольно хорошо вооруженныя и устроенныя, подъ начальствомъ извыстныхь Ремешидэ, Бахано и высколькихь другихъ. Въ отрядъ перваго находится 200 чел. пъхоты и 120 конницы. Національная гвардія изь Эворы получила повеление выступить противу нихъ.

Турція.

Заграбз (Аграмъ), 10-го Октября. Такъ какъ Боснійскіе Капитаны въ Кроаціи, не хотъли предаться законной власти ни слушаться Правительственныхъ повельний, то выступиль противу михъ Намъстникъ Босний въ первыхъ числахъ Сентября, Визирь Месеме до-Веджиси-Паша, имъя подъ командою 2,000 Арнавтовъ и отъ 3 до 4

Mohammera, a w 16 z Beiruty do Damaszku. - Z tegoż rapportu widzieć się także daje, że wyprawa Półkownika Chesney na Eufracie, nie uległa nieszczęściu, i owszem radzi on to droge, utrzymując, że jest naylepszą ze wszystkich wymienionych.

- Zakon Jezuitów, który się w okolicach Libanu ustalił, miał dawniey już zamiar wysłać z Syryi i urządzić missyą pomiędzy Chaldeyczykami. Teraz dowiadujemy się, że uje missyą, ale zupełne kollegium po-stanowiono w Mezopotamii zaprowadzić. Wystawienie tego kollegium, wyświeca plan Jezuitów, ażeby od Eufratu i Tygru, przywieść doskutku związek zosadami zakonu w Indyach wschodnich, posiadać oraz tym sposobem nieprzerwany szereg missyy i kollegiów w ca-łey południowey stronie Azyi. W Indyach, gdzie pe-łen tolerancyi rząd angielski, zostawia zakonowi zu-pełnie wolną sedzibę, Kalkuta jest śrzodkowym punktem ich missyy, zkad juž w roku zeszłym dostalisię Jezuici až do krajów Avy i Pegu. (G. C.)

NIEMCY.

Hannower, 19 Października. Stychać, że Xiąże Solms, syn Królowey, będzie

Gubernatorem tuteyszego miasta.

- Teraznieysze sprawy Królestwa, załatwia wyłą-cznie Królz dwóma tylko urzędnikami, to jest: z Ministrem Scheele, i z Dyrektorem kancellaryi Leist; niekiedy tylko Arólewicz Następca tronu miewa udział w ich naradach. Rozmaite projekta do praw, na ostatnim seymie przyjęte, między któremi są niektóre hardzo ważne i potrzebne, nie uzyskały jeszcze potwierdzenia Królewskiego. Z niecierpliwością nekoniec oczekują wszyscy trwającego dotąd w sprawach krajowych przesilenia. (G. C.)

HISZPANIA.

Umieszczony w Times list Madrycki pod d. 9 Października donosi, iż biegała pogłoska, że w Nawarrze uzbraja się wielka nowa wyprawa Karolistowska, dla przyłączenia się do woyska Don Carlosa, i dla tego Karoliści dnia 4 mieli uczypić rozpaczliwe uderzenie na most Lodosy. Mówią, że nowa wyprawa składać się ma z dziesięciu batalionów i jedney bateryi o sześciu działach. (A.P.S.Z.)

PORTUGALIA.

Lisbona, d. 10 Października. Dzisieysza gazeta Rządowa ogłosiła dekret Kortezów z d. 6 b. m. przez Królową podpisany, mocą którego zostaje zniesione zawieszenie Habeas corpus, z wyłączeniem promincyi Algarbii z przylegtemi jey obwodami Faro, Beja i Evora.

- Mówiono tu o pokazaniu się w różnych stronach Królestwa, znaczney siły Miguelistów pod dowództwem niejakiegoś Don Alvaro, który przez czas nie-jaki przy Don Carlosie zostawał i w 6 000 ludzi granice przekroczył; tymczasem pokazało się, że zdarzają się wprawdzie tu i owdzie, a mianowicie w prowincyach Minho, Tras-os-Montes i Beira, rozmaite nibyto Miguelistowskich hufcow napady, które były dosyć silne, aby uwagi rządowych Jenerałów zwrócić nie miały; lecz są to tylko Portugalscy gerylasowie, którzy, korzystając z panujących w kraju zamieszek, dopuszczają się zbroynych wycieczek pod rozmaitemi nazwami, ale nie w celu politycznym, lecz dla prostego rabunku, a gdy niebezpieczeństwo im grozi, rozpierz-chają się i ukrywają. Po klęsce zadaney Jeneralowi Zariateguy, połączyła się z niemi pewna liczba Hiszpanów z rozbitego korpusu. Zeby tym poruszeniom raz już ostateczny koniec położyć, wyruszyli w tamte strony Jeneralowie das Antas i Sa da-Bandeira z oddziałami swemi. W prowincyach południowych, to jest: w Alentejo i Algarwii, znaydują się jednak nie źle uzbrojone i urządzone husce Miguelistow, pod dowódz twem znanych Romeszido, Bajano i kilku innych. Oddział pierwszego liczy 200 piechotnych i 120 jezdnych ludzi. Polecono gwardyi narodowey z Evory, aby przeciwko nim wyruszyła. (G. C.)

T. u R c Y A. Zagrab', 10 Października.

Ponieważ Bośniaccy Kapitanowie w Kroacyi, nio chcieli poddać się prawey władzy, ani słuchać rozkazów rządowych, wyruszył przeto przeciwko nim Wielkorządca Bośnii, Wezyr Mechmed W edszyhi Ba-sza, w pierwszych dniach Września, na czele blikko 2,000 Arnautow i 3 do 4 tysiecy regularnego woyska,

т. регулярнато войска, одинь уланскій полкъ и 14 пушекъ, не считая въ томъ принадлежащихъ къ его свить Шувашей и разной домовой сволочи, иди изъ Травника чрезъ Банїалюку въ Кроацію для покоренія неповинующихся. При Липникъ, Визирь встрътилъ авангардъ мятежниковъ, который совершенно разбиль и двинулся въ Ясеничу, гдв находилась главная сила мятежниковъ, которые будучи поражены потерею своихъ переднихъ войскъ, спасались бъгствомъ. Визирь вельдъ тотчасъ разрушить и сравнять съ землею укръпленный замокъ Асеничи и изъ взятыхъ въ немъ плънныхъ, четыремъ главнымъ за-говорщикамъ, а также семи жителямъ Ясеничи, отрубить головы; вськь прочихь отправиль домой внушивь имь жить спокойно. 19-го ч. Визирь быль Уже въ Бигахъ, куда прошелъ безъ всякаго препятствія; тамъ устроиль лагерь, и призвавь къ себъ Капитана Вишевига, который быль спокоень и вь мятежь не принималь участія, пожаловаль ему почетный кафтань и произвель его въ достоинство Мутеселима съ начальствомъ надъ 10-ю округами или Боснійскими Капитанами. 22 Сентября командующій въ Банатъ Императорско-Австрійскій Фельдмаршаль Варонь Власигз, имъль съ Визиромь совъщание на межевыхъ дълъ. 23 Сентября Визирь удалился изъ лагеря съ своимъ войскомъ, обращаясь къ Островацу, куда скрылся Капитань Бессиревигв. Туда явился добровольно Капитанъ Крупанскаго округа Арнаутовига, котораго Визирь вельль заковать вы кандалы и со всимь его семействомы а также съ семействомы ушедшаго Капитана Бессиревига отправиль въ Травникъ. Учредивь въ Островаць и Крупъ приличное начальство и оставивъ тамъ гаркизономъ Арнаутцевъ, обратился 27 ч. къ Бигаху, съ намереніемь возвратить-ся оттуда чрезъ Куленъ, Ракузу и Ливнъ въ Тра-вникъ. Нътъ сомнения, что теперь по прогнании мятежныхъ Капитановъ и учреждении законныхъ начальствь, въ Кроаціи будеть сохранено спокойствіе.

Съ Сербскихъ границъ, 8-го Октября. Назначенный въ Лондонъ Турецкій Посланникъ Ибрагимъ Саримъ-Эфендій, выдержавь карантинь вь Ахексинеццв, прибыль къ Землинскому каран-Парижъ въ Лондонъ. Слышно, что карантинный срокъ опредъленный вь 3 недали, уменьшень для него на то дней, что должно почитать хорошимъ знакомъ состоянія здоровья, именно, что извъстія изъ Сербіи,

самыя удовлетворительныя.
— Собраніе конгресса Греческой Неунитской церкви въ Австріи, для избранія Архіепископа, назна-чено на і (15). Ноября наст. года.

Сз Молдавских враница, 26-ео Сентября. Не долго спусти послъ двухъ льтнихъ несогла-

сій, всь почти бояре помирились съ Княземь Стур-43а, и тъмъ кончено, что Логотетъ, Алексей Гика и Костаки Стурдза, будуть Министрами. Князь Стурдза, коего уснъли привести въ несогласте съ женою, такъ что она принуждена была отправиться къ отцу своему въ Истамбулъ, открывь теперь весь заговорь и убъдившись въ невинности своей супругн, опять соединился съ нею. (С. С.)

Разныя извъстія.

Угеная экспедиція въ Новую Землю и Лапландію. Вь С Петербургскихь Въдомостяхъ напечатано донесение 1. Академика Бера, объ ученой экспе-Анціи, предпринятой въ нынашнемъ году изъ Архангельска въ Новую Землю и Лапландію. Г. Ака-Аемикъ пишетъ изъ Архангельска, отъ 17-го Сентября, что со времени отправленія Академической экспедиціи изъ Архангельска до самаго возвращенія ен нынъ въ эту гавань, ему не представлялось у-добнаго случая донести Академіи о семъ путешествіи. Теперь, дорожа каждою минутою времени, необходимаго для надлежащей высушки привезенныхъ имъ предметовъ, и для укладки ихъ по порядку въ заказанные для того ящики, и желая, для доставлевія ихъ въ Петербургъ, веспользоваться еще лътнею дорогою, онъ представляеть отчеть только объ одной участи самой экспедиціи. Упомянувъ о приготовленіяхь къ плаванію, и объ отплытіи, авторь говорить, что достигнувь устья Двины еще вечеромь 19-го Іюня, они были принуждены остановиться противь брандвахты и оставаться на этомъ мъ. сть въ течение цалыхъ трехъ сутокъ. "Употребивъ это время на осмотръ сосъднихъ береговъ, пишетъ Г. Берь, "мы поспъшили воспользоваться первымъ попутнымъ, впрочемъ весьма слабымъ, вътромъ и поплыли вдоль восточныхъ береговъ Бълаго Моря; но черезь насколько часовь принуждены были свова бросить якорь противь Зимних Торз и оставаться тамъ до 30-го Іюня, въ ожиданіи перемены ветра, не позволявшаго судамъ нашимъ выйти изъ Бълаго Мо-

jednego półku utanów i 14 armat, nie licząc w to na-leżących do jego orszaku Szuwaszów i rozmaitey gawiedzi domowey, idac z Trawnika przez Banialukę do Kroacyi dla poskromienia nieposłasznych. Pod Lipnikiem spotkał Wezyr przednią straż buntowników, którą rozhit do szczętu i posunął się aż do Jasenicy, gdzie żnaydowała się główna siła powstańców, którzy, przeraże-ni kleską swych czat przednich, w ucieczce szu-kali schronienia. Wezyr kazał natychmiast zburzyć i zrównać z ziemią warowny zamek Jaseniczy, a z poymanych w nim jeńców, czterem, jako głównym spisko-wym, tudzież siedmiu mieszkańcom Jasenicy, głowy poucinać; wszystkich innych odesłano do domów, z poleceniem spokoynego zachowania się. Dnia 19 był już Wezyr w Bigach, gdzie doszedł bez żadney przeszkody; tam rozbił oboz, a przywoławszy do siebie Kapitana Bischewicha, który się spokoynie zachowywał i w buncie żadnego nie miał udziału, udarował go honorowym kaftanem, przy nadaniu mu godności Muteselimy i zwierzchnictwa nad 10 okręgami, czyli Kapitanami Bośniackiemi. Dnia 22 Września, miał z Wezyrem, dowodzący w Banacie Cesarsko-Austryacki Feldmarszałek Baron Vlasits, konferencya, tyczącą się interessów granicznych. Dnia 23 Września oddalił się Wezyr z oboru ze swém woyskiem, udając się ku Ostrowac, dokad schronit sig Kapitan Bessyrewich. Tam stawił się przad nim dobrowolnie krupicńskiego okregu Kapitan Arnautowich, którego Wezyr w kaydany okuć kazał i z całą rodziną, tudzież z rodziną zbegłego Beszyrewicha do Trawniku odesłał. Ustanowiwszy potém w Ostrowac i w Krupie zwierzch-ność właściwą, i zostawiwszy tam na załodze Arnautów, obrócił się d. 17 na Bihach, aby ztamtąd powró. cić przez Kulen, Rakuze i Liwno do Trawniku. Nie masz watpliwości, że teraz po zniknieniu buntowniczych Kapitanow i ustanowieniu władz prawnych, będzie w Kroacyi zachowana spokoyność.

Od granic Serbskich, 8-go Października. Przeznaczony do Londynu Poseł Turecki Ibra-him-Sarim-Effendi, odbywszy Serbską kwarantannę w Alexynecy, przybył do kwarantanny w Semlinie, zkad odbedzie swą podróż przez Wiedeń i Paryż do Londynu. Słychać, że czas kwarantanny, na dni 21 ustanowiony, został dla niego do dni 10 zmnieyszony, co uważać należy za dobry znak co do stanu zdrowia, zwłaszcza, że i doniesienia z Serbii, względem morowego powietrza, są bardzo zaspakajające.

— Zebranie się Kongressu Greko-Nieunickiego Kościoła w Austryi, dla obrania Arcybiskupa, zostało postanowione na d. 1 (13) Listopada bieżącego roku.

Od granic Multan, 26 Września. Blizko po dwóletniey oppozycyi, niemał wszyscy Bojarowie pojednali się z Kięciem Stourdza i na tém stanęło, że Logotet, Alexy Ghika i Kostaki Stourdza, zostaną Ministrami. Kiąże Stourdza, którego przez intrygi umiano poróżnić z żoną tak, iż była przymustoną udać się do oyca swego w Stambule, odkrywszymuszoną udać się do oyca swego w Stambule, odkrywszymuszoną orby świeck i przekowaty openioności swego teraz cały śpisek i przekonany o niewinności swey małżonki, połączył się z nią znowu. (G. C.)

ROZMAITE WIADOMOŚCI.

Uczona Wyprawa do Nowey Zemli i Laponii. W gazecie St. Petersburskiey umieszczone jest doniesienie P. Akademika Bera, o wyprawie uczoney, w tym roku przedsięwziętey z Archangielska do Nowey Zemli i Laponii. P. Akademik pisze z Archangielska, pod dniem 17 Września, że od czasu wystania wyprawy Akademickiey z Archangielska do samego jey teraz powrótu do tey przystani, nie zdarzało się jemu zręczności doniesienia Akademii o tey podróży. Teraz drogo ceniąc każdą chwilę czasu, nieodbicie potrzebnego do należytego wysuszenia przywiezionych przezeń rzeczy, i do upakowania ich w porządku do skrzyń na to zamówiodych, chcąc oraz dla zawiezienia ich do Petersburgs, korzystać jeszcze z drogi letniey, przedstawia sprawę o samém tylko powodzeniu wyprawy. Napomknawszy o przygotowaniach do żeglugi, i wyyściu pod żagle, pisze autor, że dopłynąwszy do uyścia Dźwiny jeszcze wieczorem 19 Czerwca, zmuszeni byli zatrzymać się naprzeciw brandwachtu i zostawać na tém mieyscu przez całe trzy doby: "Używszy go czasu na obeyrzenie hrzegow przyległych," pisze P. Ber "pośpieszyliśmy korzystać z pierwszego pomyślnego, zresztą bardzo słabego wiatru; popłynęlismy wzdłuż wschodnich brzegow morza Białego; ale za kilka godzin znowu byliśmy zmuszeni zarzucić kotwice na przeciw Gor Zimowych i zostawać tam do dnia 30 Czerwca, oczekując odmiany wiatru, który nam niedozwa-lał wypłynąć z morza Białego. Wegetacya, którą zna-leźliśmy na Górach Zimowych, można nazwać obfitą, sądząc z szerokości, pod jaką się znayduje. Ale za to

ЛИТОВСКІЙ ВЪСТНИКЪ. Nº 87. — 1837 — KURYER LITEWSKI. Nº 87.

рн. Растительность, которую мы нашли на Зимнихъ Горахъ, можно назвать богатою, суда по широть, въ коей онъ находятся. Но за то море въ этомъ мъстъ чрезвычайно бъдно произведеніями природы, и Зоологія не могла бы похвалиться ни мальйшею добычею отсюда, если бы стрълокъ, бывшій прежде питомпемъ Музеума, не убилъ на здъщнемъ берегу одной птицы, совершенно новой для Европы.

"Наконецъ могли мы направить путь свой къ южному берегу Лапландіи, и достигнувь его въ ночь съ 1-го на 2-е Іюля, начали свои ученыя разысканія, не смотря на снігь, который нась здісь встрітиль. На этихъ отдаленныхъ берегахъ, которые никогда еще не были посъщаемы съ цълію бораническою', нашли мы еще насколько произведеній Лапландской флоры, очевидно запесенныхъ сюда съ Урала или изъ окрестностей Мезеня, и недостающихъ вь превосходномь сочинении Валенберга: Flora Lapропіса. 8-го Іюля вітерь переміниль свое направленіе, и мы, не теряя времеми, поспашили воспользоваться этимъ; остановась еще на короткое время у Сосновца, плыли довольно долго до Трехь Острововъ, лежащихь протавь весточнаго берега Россійской Лапландін; откуда простерли разысканія наши до саmaro Honos.

"Продолжительное пребывание наше въ Архантельскъ и въ Беломъ Морв сделало то, что время, опредъленное на посъщение Колы, было почти совершенно просрочено. По этому, боясь упустить главную цаль экспедиціи, я уже давно приняль наміреніе воспользоваться первымь южнымь вттромь, чтобы плыть прямо къ Новой Земль, и зайти сперва въ Колу, только въ такомъ случав, когда вътеръ приметь рышительное направление къ западу. Почувствовавь, почью съ 11-го на 12-е Іюля, свъжій южный вътеръ, подняли мы якоръ и, направивъ путь свой отъ Трехъ Острововъ прямо къ Маточкину Шару, прибыли, посла 5-ти-дневнаго благополучнаго плаванія, къ западному устею этого про-лава, 17 го числа Іюля. Въ следствіе предолжительнаго сввернаго вътра, загнавшаго столь большое количество льду въ Бвлое Море, западный берегь Новой Земли быль совершенно очищень оть него, и мы, видьяъ еще изкоторые остатки льда въ Бъломъ Морь, уже не встрътили ни мальйшихъ следовъ его вь самомь Ледовитомъ Океанъ.

"Обозравь устье означеннаго пролива въ геогностическомъ, ботаническомъ и зоологическомъ отношеніяхъ, мы углубились въ него для отысканія маста, гда бы можно было намь стать на якоръ. Отсюда предприняли мы разысканія по всямъ возможнымъ направленіямъ, снабдивъ разными порученіями, какъ встръченныхъ здась, такъ равно прітхавпихъ съ нами моржелововъ. Надобно замътить, однако, что довля моржей была чрезвычайно обдиа въ ныньщиемъ году. Гг. Леманъ и Рёдеръ отправились въ Серебряную Бухту, между тъмъ, какъ и занялся анатомированіемъ нъкоторыхъ морскихъ млекопи-

тающихъ животныхъ.

"Чтобы не оставаься долже въ этой странк, мы рышились, 31-го Іюля, проникнуть съ обоими судами въ проливъ такъ далеко, какъ позволить ледъ; но достигнувъ середины пролива, мы нашли ледъ на которомъ моржеловы наши ловили тюленей, въ такомъ сильномъ движении, что не могли воспротивиться искушенію протесниться чрезъ льдины сколь возможно далье. Эта попытка, посль нькоторых усилій, удалась намъ, и мы открыли себв, съ помощію евьжаго вътра, свободный ото льда путь къ Карскому Морю, въ которое и вошли вскоръ по получрезвычайно усилился и сдълаль обратный путь на лодкъ невозможнымь; а такъ какъ при отправлени нашемъ съ мъста, гдъ суда наши стояли на якоръ, мы имъли намърение возвратиться туда къ ночи, и потому не запаслись ни чемъ нужнымъ для более продолжительнаго пребыванія въ необитаемомъ мѣств, то и принуждены были провести первое число Августа весьма безпокойно, въ дурную погоду, въ дождь, при 41° температуры, безь всякого крова и терпя во всемь недостатокъ. Если бы буря еще продолжалась, то положение наще могло бы сделаться чрезвычайно опаснымь, потому что возвращение пъпкомъ вдоль пролива было совершенно невозможно, по причина голыхъ непроходимыхъ скаль, выдававшижся во многихъ мъстахъ изъ самой воды.

"Къ счастью, ввечеру насъ пригласили къ себъ Кемскіе промышленики, которые имъли съ собою шатры и достаточный запасъ оленьято мяса и аругой живности. Карское Море, на которомъ мы при видъли вдалекъ ледъ, въ продолжение нашето здъсь пребывания совершенно очистилось, западнымъ вътромъ, на такое разстояние, какое только morze w tém mieyscu bardzo jest ubogie w płody przyrodzenia, przeto Zoologia nie mogłaby się pochlubić naymnieysą ztąd zdobyczą, gdyby strzelec, były
niegdyś wychowańcem Muzeum, nie ubił na tuteyszym
brzegu jednego ptaka, zupełnie nieznajomego w Europie.

"Nakoniec mogliśmy skierować swą drogę do południowego brzegu Laponii, dosiągłszy go więc w nocy z dnia 1 na 2 Lipca, ropoczęliśmy uczone poszukiwania, bezwzględnia na śnieg, który nas tu spotkał. Na tych odległych brzegach, które nigdy jeszcze nie były odwiedzane w celu botaniornym, znalezliśmy jeszcze kilka płodow flory Lapońskiey, widocznie zaniesionych tu z Uralu albo z okolic Mezenu, i nie znaydujących się w wyborném dziele Walenberga: Flora Lapponica. Dnia 8 Lipca wiatr odmienił swóy kierunek, nie tracąc więc czasu pośpieszyliśmy z tego korzystać; zatrzymawszy się na czas krótki przy Sosnowcu, dość długo płynęliśmy do Trzech-Wysp, leżących na przeciw wschodniego brzegu Laponii Rossyyskiey; zkąd posunęliśmy nasze poszukiwania do samego Ponoju.

"Długi nasz pobyt w Archangielsku i na Białem morzu sprawił to, że czas, przeznaczony na odwiedzenie Koły, był prawie zupetnie straconym. Z tey przyczyny, lękając się chybić głównego celu wyprawy, od dawna już powziątem zamiar korzystania z pierwszego wiatru południowago, ażeby płynąć prosto do Nowey-Zemli, i zayść naprzód do Koły, w takim tylko razie, jeżeli wiatr wezmie prosty kierunek ku zachodowi. W nocy z dnia 11 na 12 Lipca, poczuwszy świeży wiatr południowy, wyszliśmy pod żagle, i skierowawszy swą drogę od Trzech-Wysp prosto do Matoczkina Szara, po 5-cio-dzienney pomyślney żegludze, przybyliśmy do zachodniego uyścia tey ciaśniny, dnia 17 Lipca. Z przyczyny długo trwającego wiatru ze strony północney, który tak wielką ilość lodu zapędził na morze Białe, zachodni brzeg Nowey Zemli był zupełnie od niego wolny; widziawszy więc niejakie jeszcze szczątki kry na Białem morzu, już nienapotkaliśmy naymnieyszych jego śladow w samém morzu Lodowatém.

"Obeyrzawszy uyście pomienioney ciaśniny we względzie geognostycznym, hotanicznym i zoologicznym zagłębiliśmy się do niey dla wynalezienia mieysca, gdziebyśmy mogli stanąć na kotwicy. Ztąd rozpoczęliśmy nasze poszukiwania we wszystkich, jak tylko można, kierunkach, dawszy rozmeite zlecenie, tak tu spotkanym, jako też i przybyłym z nami łowcom morsow. Trzeba jednakże zrobić uwagę, iż połow morsow był zupełnie nędzny w tym roku. P.P. Lehrmana i Röder udali się do zatoki Srebeney, a ja tymozasem zająłem się anatomizowaniem niektórych ssących zwierząt morskich.

"Ażeby nie zostawać dłużey w tym kraju, umyśliliśmy 31 Lipca zagłębić się z obudwóma okrętami do ciaśniny tak daleko, jak tego lod dozwoli; ale doszedłszy do śrzodka ciaśniny, znalezliśmy lod, na którym nasi fowcy morsow fowili psy morskie, w tak mocnym ruchu, že niemoglismy wstrzymać się od zaprobowania: azali się nam nie uda przecisnąć przez massy lodu, jak można, naydaley. Ta proba, po nieja-kich usiłowaniach, udała się nam; przez co odkryliśmy sobie, za pomocą wietru świeżego, wolną od lodow drogę do morza Karskiego, na które wpłynęliśmy wraz po północy. Tenże sam wiatr, nazajutrz tak się powiekszył, że powrócić na łodzi było niepodobieństwem; a ponieważ przy wypłynieniu naszém z mieysca, gdzie okręty nasze stały na kotwicy, mieliśmy zamiar powrócie tam na noc, przeto nie wzięliśmy z sobą żadnych zapasow potrzelinych do dłuższego hawienia w mieyscu niezamieszkałem; byliśmy więc zmuszeni przepędzić pierwszy dzień Sierpnia bardzo niewygodnie, wśrzód stoty pod 4,20 temperatury, bez żadnego dachu i znostąc niedostatek wszystkiego. Gdyby burza dłużey jeszcze potrwala, stan nasz mogłby bydź nader niebezpiecznym: gdyż powrót piechotą brzegami ciaśniny, był wcale niepodobny, z przyczyny skał nie-dostępnych, w wielu mieyscach z wody wystających.

"Na szczęście, zaprosili nas do siębie ku wieczorowi rybacy Kiemscy, którzy mieli z sobą namioty, dobry zapas mięsa reniferow i inney żywności. Morze Karskie, na którem widzieliśmy z początku w oddaleniu massy lodu, przez czas naszego tu pobytu zupełnie się oczyściło, przez wiatr zachodni, na takiey przestrzeni, jaką tylko można było objąć okiem z gór okoli-

ЛИТОВСКІЙ ВЪСТНИКЪ. № 87. — 1837. — KURYER LITEWSKI. № 87.

могъ обнять взорь нашъ съ окружныхъ горь. Здъсь, однако, мы нашли мало следовъ животной жизни, за исключеніемь безчисленнаго множества бероевь (Вегое Сисиміз), которые, повидимому, были очень довольны своею участію въ этой холодной водь, и являли въ своихъ плавательныхъ перьяхъ такую роскошь красокъ, какой невозможно изобразить ни пер

ромъ, ни кистью.

"На следующій день бурл утикла, и мы, вместь съ промышлениками, начали помышлять о возвращени къ судамъ. Но ветерь дуль еще съ такою силлю, что мы могли подвигаться въ передъ только чрезвычайно медлевно, и принуждены были пристать къ одвому острову, лежащему въ Белужей Бухть. Здесь нашли мы одну изъ техъ хиживъ, въ которыхъ зимовалъ, въ 1767 году, Розмыслоез, и должны были употребить часть этихъ почтенныхъ останковъ на то, чтобы обогръться, высущиться и приготовить себъ пищу. Къ ночи прибыли мы довольно благонолучно на мъсто, гдъ стояли наши суда.

"4 го Августа, снялись мы наконець сь якора и отправились къ занадному устью пролива, рѣшась воспользоваться тамь первымь южнымъ или первымь сѣверныць вѣтромь, чтобы проникнуть сколь возможно далве на сѣверь или на югъ западнаго берега Новой Земли. Въ устьѣ пролива насъ встрътиль вѣтерь сѣверный, и потому мы цоплыли къ югу, остановились съ начала въ одной безъименной губѣ, гдѣ найденъ виденный нами въ Архангельскѣ каменный уголь, и потомъ въѣхали въ Костинъ-Шарь, который собственно есть не одинъ цѣльный морской пролизъ, какъ его изображаютъ на картахъ, но собранія многихъ проходовь или каналовъ, меж- Ау безчисленнымъ множествомъ остроновъ.

"Мы бросили якорь въ устът Нехватовой. Сдвлавъ въ первые дни нашего здъсь пребывантя изсколько изслъдованти въ окрестностяхъ, мы предприняли, 9-го Августа, поъздку вдоль ръки и озера того же имени, во внутренность страны. Мъстомъ отдыха на этомъ пути служилъ намъ талатъ, построенный когда-то, для ловли гольца (Salmo alpi-

nus FABR.

"Г. Берь говорить, что по возвращени, поднался сильный штурмь, продолжавийся девять сутокь.
По минование бури должно было выждать людей,
посланныхь на ловлю, которые наконець возврати
лись къ судамь только съ парою оленьихъ кожь. 28-го
Августа, суда снялись съ якоря и стали близь
сосъдняго острова для ученыхъ наблюдений. Густые
туманы препятствовали плаванию на парусахъ въ аркипелать острововъ, такъ, что вкспедиція подвигалась весьма медленно. Между тъмъ наступала осень.
Г. Беръ желаль посътить Колу и Мотовскую Бухту,
и, вмъсть съ тъмъ, посмотръть и глетперы, дежащіе на западномъ берегу Новой Земли; если же это
неудастся, проникнуть болье къ югу и остановиться

у Колгуева.

"З1-го Августа, мы оставяли Новую Землю послв шестинедъльнаго на ней пребывантя," продолжаеть Г. Беръ, "и рашились сколь возможно далье держать путь нашь къзападу, и непрежде оставить направление къ Колв, какъ когда исчезнетъ вся надежда на возможность оставить эту гавань передь наступлениемъ зимы. Этоть перевздъ быль, однако же, совершенъ не очень счастливо, потому, что вытеры часто измынался; мы должны бычи цълые сутки бороться со штурмомь, и увидьля берегь Лапландіи только на осьмой день нашего плаванія. Мы находились насупротивь Семи Островово, следовательно были отдалены отъ Мотовской Букты не болье, какъ только на нысколько сотъ версть. Но такъ какъ вътеръ былъ постоянно съверо-западный и, слъдственно, совершенно противный направлению къ Коль, то намъ оставалось или пристать къ Семи Островамь и ожидать тамь благопрінтнаго вытра, или направить путь свой къ Бълому Морю. Я ръшился направить путь нашь къвостоку и пристать къ Тремъ Островамъ, гдъ мы пробыли полтора дня. Потомъ мы еще занимались здась ловлею морскихъ звърей низшихъ классовъ. Сколь пустынны показались намъ прежде тундры этого крайниго конца Лаплагдій, столь же привлекательными явились намъ нынь эти зеленыя нокатости, которыхъ мы не ви-Авли на Новой Земль въ течение пълыхъ шести ДБЛЬ.

"Другое судно наше, съ которымъ мы были разлучены въ продолжение изсколькихъ дней, также принуждено было оставить предприятие плыть въ Колу, и соединилось съ нами у Трехъ Острововъ. Плавание наше отсюда до самаго Архангельска было чрезвычайно благополучно, такъ, что мы теперь въ двое сутохъ оставили за собою пространство, на перефздъ котораго употребили прежде цвлые двадцать cznych. Tu jednakże mało znależliśmy śladow życia organicznego, prócz niezmiernego mnóztwa berojow (Beros Cucumis), które, jak się zdaje, były bardzo kontente ze swego przeznaczenia w tey wodzie zimney, i okazywały w swym liściu pływającym taką powabnośćkolorow, jakiey ani piórem, ani pędzlem wyobrazió niemożna.

"Nazajutrz burza ustała, zaczeliśmy więc razem z rybakami myśleć o powrócie do okrętow, wiatr jednak był jeszcze tak wielki, żeśmy mogli tylko bardzo powoli posuwać się na przód, i byliśmy zmuszenizawinąć do jednego ostrowia, na Biełużey zatoce leżącego. Znalezliśmy tu jeden z tych domkow, w których Rozmystow w roku 1767 zimował, i byliśmy zmuszeni użyć części szacownych tych szczątkow do ogrzania się, osuszenia i przygotowania sobie pokarmow. Na noc przybyliśmy dość szczęśliwie do mieysca, gdzie się na-

sze okręty znaydowały.

"Dnia 4 Sierpnia, podnieśliśmy nakoniec kotwicę i udaliśmy się ku zachodniemu uyściu ciaśniny, postanowiwszy korzystać tam z pierwszego południowego, albo północnego wiatru; ażeby, jak mcżna, naydaley zagłębić się ku północy, albo ku południowi zachodniego brzegu Nowey Zemli. W uyściu ciaśniny spotkał nas wiatr północny, poszliśmy przeto ku południowi, zatrzymaliśmy się naprzód w jedney odnodze bezimienney, gdzie znaleziono widziany przez nas w Archangielsku węgiel kamienny, a potém wpłynęliśmy na kostin-Szar, który nie jest właściwie całą ciaśniną morską, jak go wyobrażają na mappach, ale zbiorem wielu przesmykow, czyli kanałow, pomiędzy niezliczoném mnóżtwem wysp.

"Zarzuciliśmy kotwice w uyściu rz Niechwatowey. Uczyniwszy w pierwszych dniach naszego tu pobytu kilka poszukiwań w okolicach, 9 Sierpnia przedsięwzięliśmy wycieczkę wzdłuż rzeki i jeziora tegoż imienia, do śrzodka kraju. Za mieysce wytchnienia w tey podróży służył nam szałasz, wystawiony niegdyś dla łowienia pstrągow, (Salmo alpinus Fabr.)

"P. Ber pisze, iż za powrótem, powstała mocna burza, przez dziesięć dni trwająca. Po przeyściu burzy,
trzeba byto oczekiwać łudzi, na połow wysłanych, którzy na koniec powrócili do okrętow z parą tylko skór
reniferowych. 28 Sierpnia, okręty podjęły kotwice, i stanęły blizko przyległcy wyspy dla uczonych postrzeżeń.
Mgła gęsta przeszkadzała żegludze z rozpiętemi żaglami na Archipelagu wysp, tak, że wyprawa pomykała się bardzo powoli. Tymczasem nastała jesień. P.
Ber chciał odwiedzić Kołę i zatekę Motowską, i przytém żądał widzieć lodowiska, na zachodnim brzegu Nowey Zemli leżące; a jeśliby się to nie udało, zagłębić
się daley ku południowi i zatrzymać u Kolgujewa.

"Dnia 31 Sierpnia, opuściliśmy Nową-Zemlę po sześciotygodniowym na niey pobycie," daley pisze P. Ber, "postanowiliśmy skierować dalszą swą podróż ku zachodowi, i nie pierwiey opuścić kierunek na Kołę, jak wówczas, kiedy zniknie cała nadzieja możności opuszczenia tey przystani przed nadeyściem zimy. Ten jednakže przejazd był nie bardzo pomyślny, dla tego, że się wiatr często odmieniał; musieliśmy przez całe doby walczyć z burzą, i zaledwo uyrzelismy przez care doby walczyć z burzą, i zaledwo uyrzelismy brzegi Laponii ósmego dnia naszey żeglugi. Znaydowalismy się na przeciw Siedmiu Wysp; bylismy więc oddaleni od Motowskiey zatoki nie daley, jak na kilkaset wiorst. Ale že wiatr trwał ciągle północno-zachodni, a zatém zupełnie przeciwny kierunkowi do Koły, przeto zostawało nam zawinąć do Siedmiu Wysp i oczekiwać tam pomyślnego wiatru, albo skierować swą drogę do morzs Biatego. Postanowitem skierować naszą drogę ku wschodowi i zawinąć do Trzech Wysp, gdzieśmy półtora dnia przebyli. Potém zaymowaliśmy się tu jeszcze połowem zwierząt morskich klass niższych. Ile płonnem okazały się nam bagna tego nayodlegleyszego końca Laponii, tyle się przyjemnemi wydawały teraz te zielone spadzistości, których niewidzieliśmy na Nowey Zemli przez ciąg całych sześciu tygodni.

"Drugi nasz okret, z którym przez kilka dni byliśmy rozłączeni, również zmuszony był zsniechać płynienia do Koły, i złączył się z nami przy Trzech Wyspach. Zegluga nasza ztąd aż do samego Archangielska była nader pomyślna, tak żeśmy teraz przez dwiedoby przepłynęli przestrzeń, na przejazd którey użyliśmy pierwiey dwadzieścia krzy dni. Przy brandwachcie
okręty nasze połączyły się, i o południu 11 Września

(2)

ЛИТОВСКІЙ ВЪСТНИКЪ. Nº 87. — 1837 — KURYER LITEWSKI Nº 87.

три дня. У брандвахты суда наши соединились и вступили въ полдень 11-го Сентабря въ Архангельскую гавань, съ совершенно здоровымъ экипажемъ.

"Сравнивая нашу экспедицію съ другими подо-бными, найдемь, что она можеть считаться весьма счастливою въ отношении къ главной своей цали. Изь десяти экспедицій, въ Новую Землю Русскими морскими офидерами совершенныхъ прежде нашей, шесть потеривли значительный вредъ, нанесенный или судамь ихъ, или экипажу, а именно: 1) Розмыслова, хотя и достигь своей цвли, но принуждень быль бросиь свое развалившееся судно. 2) Лазаревз, должень быль возвратиться заблаговременно, потому что весь экипажъ его занемогъ скорбутомъ и быль не въ состоянии управлять судномь; 3) Литке, вь третье путешествіе, наткнулся на подводный камень и хотя счастливо избъгнуль крушенія, но судно его значительно повредилось, и онъ принужденъ быль оставить плань, обдуманный имъ прежде для своего путешествія; 4) Кротовъ претерпъль соверmенное крушение; 5) Haxmycoes, въ концъ первыго своего путеществія, претеривлъ крушеніе у Пустозерска, и б) онъ же, во второе путешестве, потеряль между льдовь судно свое, и погибь бы, можеть быть, со всемь экипажемь, если бы не помогь ему тоть самый моржеловь, который быль нынь нашимъ спутникомъ."

"Обращаясь въ ученымъ плодамъ, которые принесеть наша экспедиція, я должень сказать, что не всь желанія наши въ этомь отношеніи были совершенно удовлетворены. Если накоторые вопросы и не разръшены удовлетворительнымъ образомъ и даже вовсе не тронуты, то, вы другихъ отношенівхъ успыхь, превзошель мои ожиданія. Напримырь, конечно, мы никакъ не могли надъяться найти въ странь, весьма схожей въ этомъ отношении со Шпицбергеномъ, до 90 различныхъ родовъ явнобрачныхъ (Phanerogamae) и по крайней мърт вполовину столько же тайно-брачныхъ (Cryptogamae) растеній. Вь отношении къ Зоологіи, одинъ вопросъ я могу считать совершенно разрашеннымь. Предметы саверной звъриной ловли, которая доставляетъ пропитаніе значительной части нашего народа, досель извъстны только подъ народными названіями. Кажется, я буду также въ состояній представить накоторыя обстонтельныя подробности и о высших вклассах в животных Новой Земли, почерпнутыя мною частію изъ собственныхъ наблюдений, частию же изъ свъдъній, собранныхъ мною на мъстъ. Хотя море, въроятно, содержить въ себъ и еще много другихъ породь животныхь, которыхь мы не видели, но, со всемь темь, можно быть теперь довольнымь и темь, что мы изъ числа безпозвоночныхъ животныхъ собрали близь Новой Земли болье 70-ти породь, междутьмъ, какъ Скоресби вывезъ со Шпицбергена телько 37 породъ, не смотря на то, что животные Шпиц-

бергенскіе часто уже были вывозимы оттуда, "Порода и сложеніе скаль Новой Земли, въ посъщенныхъ нами мъстахъ, были съ точностію изслъдованы Г. Леманомь, и это изслъдованіе показываеть, что главныя составныя части этихъ скаль суть глинистый и тальковый сланець въ разныхъ видоизмъненіяхъ. Находящійся на югъ около Костина-Шара авгить и порфиръ лежать на ортоцератитовой извести, наполненной окаменелостями, точно также, какъ это замъчено Бухомъ и Гаусманомъ въ Норвегіи. Каменный уголь находили мы здъсь во многихъ мъстахъ, но только не въ большомъ количествъ.

"Г. Циволка измърилъ высоту значительнъйщихъ горъ около Маточкина Шара, и произвель наблюденїя метеорологическій и магнитныя. Г. Рёдеръ сдълалъ рисунки предметовъ Естественной Исторіи и снялъ нъсколько видовъ."

Ученый путешественникъ заключаетъ свое донесение изъявлениемъ намърения представить въ скоромъ времени подробнъйший отчетъ о послъдствияхъ экспедиции для науки и о своихъ коллекцияхъ. Онъ также надъется, по расположению къ нему мъстнаго начальства, собрать необходимыя свъдъния объ Архангельской Губернии въ отношении къ Естественной Истории. (С. П.)

— Изъ Познани пишуть: Эдуардъ Гр. Рагинскій, предположиль обогатить Польскую Словесность переводомь тъхъ Латинскихъ классиковъ, которыхъ не было у насъ до сихъ поръ. Перван книга этого собранія, содержащая часть писемь младшаго Плинія, върно переведенныхъ Романомъ Зголецкимъ, а также важное библіографическое извъстіе о Польскихъ изданіяхъ, запискахъ и переводахъ латинскихъ классиковъ вышелъ уже изъ печати въ Бреславлъ у Мілеттера. Все собраніе будетъ составлять 24 тома. (G. C.)

wpłynęły do przystani Archangielskiey, z ekwipażem zupełnie zdrowym-

"Porównywając naszę wyprawę do innych, dostrzegamy, że ta może się uważać za nader szczęśliwa co do głównego celu swego. Z dziesięciu wypraw, do Nowey Zemli, przez Ruskich oficerów morskich przed naszą odbytych, sześć doznało znaczney straty, zrządzoney albo ich okrętom, albo ekwipażowi, a mianowicie: 1) Rozmystow, chociaż swóy cel osiągnął, ale zmu-zony był rzucić zupełnie zepsuty swoy okret. 2) Łaza-rew musiał wcześnie powrócić dla tego, że cały jego ekwipaž zachorował na szkorbut i nie był w stanie kierowania okrętem; 3) Litke, w trzeciey podróży, trafił na kamień podwodny, i chociaż uniknął szczęśliwie rozbicia się, okręt jego znacznie jednak został uszkodzony, tak, že zmuszony był zaniechać planu, przez się utożonego dla swey podróży; 4) Krotow, doznał zu-pełnego rozbicia się; 5) Pachtusow, ku końcowi pierwszey swojey podróży, rozbił się przy Pustoziersku, i 6) tenże, w drugiey podróży, utracił między lodami swoy okręt, i pewniely z catym ekwipażem zginąt, gdyby mu nie pomógł ten sam rybak morsow, który był teraz towarzyszem naszey wyprawy.

"Zwracając się do owocow uczonych, które wyprawa nasza przyniesie, powinienem wyznać, że nie wezyskie nasze życzenia zostały zupełnie w tym względzie zaspokojone. Jeżeli niektóre zapytania niezostały sposobem zaspakajającym rozstrzygnione, a nawet w cale nietknięte, natomiast w innych względach powodzenie, przeszło moje oczekiwanie. Naprzykład: przez żaden sposob niemoglismy się spodziewać, ażebyśmy w kraju, bardzo w tém do Spitzbergu podobnym, znależli do 90-ciu rozmaitych rodzajow rośliń jawno-płciowych (Phanerogamae) i prawie połowę tey liczby skryto-piciowych (Cryptogamae). Co do Zoologii, jedno zapytanie mogę uważać za zupełnie rozwiązane. Przedmioty północnych łowow zwierząt, które dostarczają żywności znaczney części naszego ludu, znane są dotąd pod gminnemi tylko nazwaniami. Zdaje się, że bęw stanie podać niektóre dokładne szczegóły o wyższych nawet klassach zwierząt Nowey Zemli, zebrane przezemnie częścią z własnych dostrzeżeń, częścią z wiadomości, jakie na mieyscu zebrałem. Chociaż morze zawiera jeszcze w sobie bez wątpienia wiele innych gatunków zwierząt, których nie widzieliśmy: z tém wszystkiem, można się cieszyć i z tego, žeśmy z liczby hezpacierzowych zwierząt zebrali w blizkości Nowey Zemli wiecey 70 gatunkow, gdy tymczasem Skoresty wywiozł ze Spitzbergu tylko 37 m gatunkow pomimo to, že zwierzela na Spitzbergu znaydujące się, często już były ztamtąd wywożone.

Rodzay i układ skał Nowey Zemli, w zwiedzonych przez nas mieyscach, były dokładnie hadane przez P. Lehmann, i te badania przekonywają, że główne części składowe tych skał są gliniastym i talkowym łupkiem w różnych odmianach kształtów. Znaydujące się na południu około Kostina-Szara augit i porfir leżą na ortoceratitowem wapnie, napełnionem skamieniałościami, zupełnie tak, jak to PP. Buch i Hausmann postrzegli w Norwegii. W wielu mieyscach znaydowaliśmy tu węgiel kopalny, ale tylko w niewielkiey ilości.

"P. Ziwolka zmierzył wysokość gór znacznieyszych około Motoczkina-Szara, i czynił meteorologiczne i magnetyczne postrzeżenia. P. Röler porobił rysunki przedmiotów Historyi Naturalney i zdjął kilka widoków."

Uczony podróżny kończy swe doniesienie na oświadczeniu zamiaru przedstawienia w krótkim czasie szczegółowego sprawozdania oskutkach wyprawy naukowey i oswych kollekcyach. Ma także nadzieję, że za pomocą uprzeymey ku niemu mieyscowey zwierzchności, zbierze potrzebne wiadomości o Gubernii Archangelskiey we względzie Historyi Naturalney. (P. P.)

— Donoszą z Poznania, że Hr. Edward Raczyński, umyślił zbogacić literaturę polską przekładem tych klassyków łacińskich, których nie mieliśmy dotąd. Tom
pierwszy tego zbioru, obeymujący część Listów Pliniusza młódszego, tłumsczonych wiernie przez Romana
Zioleckiego, oraz ważną wiadomość bibliograficzną o
polskich edycyach, komentarzach i przekładach klassyków łacińskich, wyszedł już z druku we Wrocławiu
u Szlettera. Zbiór cały składać się będzie z 24 Tomów. (G. G.)